

個人番号カード交付申請書 兼 電子証明書発行/更新申請書

[Untuk tulis tangan]

Formulir Permohonan Kartu Nomor Individu dan Penerbitan Sertifikat Elektronik/Formulir Pembaruan

地方公共団体情報システム機構 宛 Kepada Badan Sistem Informasi Otoritas Lokal (Yth. Kepala)			
個人番号※1 Nomor pribadi			
氏名※2 Nama			
住所※2 Alamat			
生年月日※2 Tanggal lahir		性別※2 Jenis kelamin	男・女 L/P
旧氏又は通称 ※2・3 Nama lama/panggilan			
電話番号※4 No. Telepon			
点字※5 Braile	点字表記を希望する (最大 24 文字まで、濁点等は 1 文字) <input type="checkbox"/> Ingin mencantumkan Braile (maksimal 24 huruf, dakuten/ten-ten 1 huruf)		
	<small>外国人住民の区分 Kategori penduduk asing</small>		
	<small>在留期間等満了日の有無 Ada/tidaknya tanggal berakhir masa tinggal</small>		
	<small>在留期間等満了日 Tanggal berakhir masa tinggal</small>		

顔写真貼付欄

Kolom tempel foto wajah

サイズ Ukuran

(縦 4.5cm × 横 3.5cm)

(tinggi 4.5 cm x lebar 3.5 cm)

- 最近 6 ヶ月以内に撮影
- 正面、無帽、無背景のもの
- 裏面に、氏名、生年月日を記入してください。
- Foto terbaru 6 bulan terakhir
- Tampak depan, tanpa topi, tanpa latar belakang
- Tulis nama dan tanggal lahir di sisi belakang.

※1 Periksa dengan baik agar tidak ada kesalahan karena bila ada kesalahan pada nomor individu yang tercantum, kartu nomor individu dan sertifikat elektronik tidak dapat diterbitkan.

※2 Nama, alamat, tanggal lahir, dan jenis kelamin dicantumkan pada kartu nomor individu dan sertifikat elektronik sesuai dengan informasi yang tercantum pada kartu penduduk.

※3 Bila Anda telah melakukan prosedur pencantuman nama lama atau nama panggilan pada kartu penduduk, nama lama atau nama panggilan akan tercantum pada kartu nomor individu dan sertifikat elektronik.

※4 Anda akan dihubungi bila terdapat kesalahan pada isi permohonan, jadi mohon tuliskan nomor telepon yang dapat dihubungi di siang hari.

※5 Bila Anda ingin mencantumkan nama dengan huruf Braile, hitamkan kotak Furigana yang terdaftar sebagai informasi konfirmasi orang bersangkutan pada sistem jaringan registrasi penduduk dasar (maksimal 24 huruf, dakuten 1 huruf) akan dicantumkan dengan huruf Braile.

以上の内容に間違いないことを確認しましたので、個人番号カードの交付及び電子証明書発行を申請します。

Saya telah memeriksa bahwa tidak ada kesalahan di dalam isi yang tertera di atas, jadi mohon terbitkan kartu nomor individu dan sertifikat elektronik

申請日 Tanggal permohonan	年	月	日
	tahun	bulan	tanggal

申請者氏名

Nama pemohon

【ご注意】を必ずご確認いただき、電子証明書の発行を受けないこととする場合は、□を黒く塗りつぶしてください。

Pastikan untuk memeriksa [Perhatian] lalu hitamkan kotak bila tidak ingin menerima penerbitan sertifikat elektronik. 署名用電子証明書※

Sertifikat elektronik untuk tanda tangan*

 利用者証明用電子証明書

Sertifikat elektronik untuk bukti pengguna

※15 歳未満の方、成年被後見人の方には原則発行されません。

*Pada prinsipnya penerbitan ini tidak dilakukan untuk Anda yang belum berusia 15 tahun atau orang dewasa yang memerlukan wali.

Bila orang yang belum berusia 15 tahun atau orang dewasa yang memerlukan wali akan mengajukan permohonan, tuliskan nama wali, alamat, nomor telepon, hubungan dengan orang yang bersangkutan di bawah ini.

Kolom isian wali 代理人記載欄	ふりがな Furigana	本人との関係 Hubungan dengan orang bersangkutan	
	代理人氏名 Nama wali		
	代理人住所 Alamat wali		
〒(Kode pos) -	(電話番号 (Nomor telepon))		

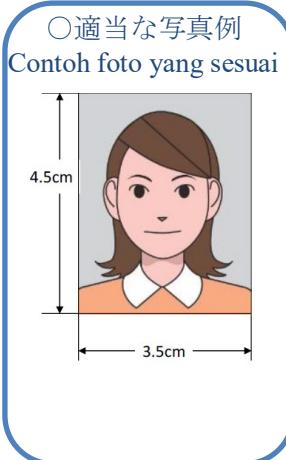
※ Anda akan dihubungi bila terdapat kesalahan pada isi permohonan, jadi mohon tuliskan nomor telepon yang dapat dihubungi di siang hari.

事務処理記載欄
Kolom isian administrasi

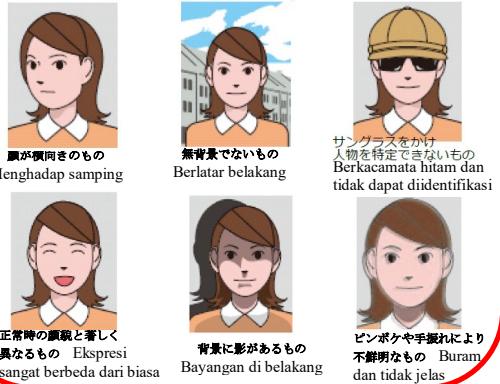
- 指定の規格を満たした写真の貼付をお願いいたします。
Harap tempelkan foto yang memenuhi standar yang ditentukan.
 - 必要事項の記入漏れがないようお願いいたします。
Harap isi hal-hal yang diperlukan tanpa ada yang kurang.

写真規格

- ・最近 6 カ月以内に撮影されたもの
 - ・Foto yang diambil dalam 6 bulan terakhir
 - ・正面、無帽、無背景で撮影されたもの
 - ・Foto tampak depan, tanpa topi, tanpa latar belakang
　縦 4.5cm × 横 3.5cm (ふちなみ)
 - ・Tinggi 4,5 cm x Lebar 3,5 cm (tanpa tepian)
 - ・申請者本人のみの平常時の顔であるもの
 - ・Wajah normal dari pemohon yang bersangkutan
 - ・小さすぎず、頭の輪郭が全て収まっているもの
 - ・Tidak terlalu kecil, mencakup semua kontur kepala
 - ・顔や背景に影の無いもの
 - ・Tidak ada bayangan pada wajah dan latar belakang
 - ・鮮明に撮影されたものであること
 - ・Foto diambil dengan jelas
 - ・傷や汚れの無いもの
 - ・Foto tidak rusak atau kotor
 - ・サングラスなどで顔が隠れていないもの
 - ・Wajah tidak tertutupi kacamata hitam, dll



×不適当な写真例
Contoh foto yang tidak sesuai



住所地の市区町村名を記入してください。

Tulis nama kota tempat tinggali.

個人番号は、必ず記入してください。

Pastikan untuk menulis nomor individu.

日中に連絡のつく電話番号
を記入してください。

Tulis nomor telepon yang dapat dihubungi di siang hari.

申請者本人が記入してください。

Ditulis oleh pemohon yang bersangkutan.

申請者が15歳未満の方、成年被後見人の方の場合は、代理人記載欄に法定代理人が記入してください。

Bila pemohon berusia kurang dari 15 tahun atau merupakan orang dewasa yang memerlukan wali, kolom isian wali ditulis oleh wali yang sah secara hukum.

申請書送り先

Tujuan pengiriman formulir

〒(Kode pos)219-8650

日本郵便株式会社 川崎東郵便局
地方公共団体情報システム機構

個人番号カード交付申請書受付センター 宛
Kepada Pusat Penerimaan Formulir Penerbitan Kartu Nomor Individu
Badan Sistem Informasi Otoritas Lokal
Kotak Pos 2, Kantor Pos Kawasaki Higashi, Japan Post

標準字体 Standard Font

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

申請書送付用の宛名用紙等をホームページからダウンロードいただけます。
マイナンバー総合サイトのリンク・ダウンロードをクリックしてください。
Lembar nama tujuan pengiriman formulir dapat diunduh dari situs web.
Silakan klik unduh pada tautan situs informasi umum My Number.